

事務事業名	多文化共生事業		所属部局	総合政策部	単位番号	2112				
	<input type="checkbox"/> 実施計画事業		所属課室	政策推進課	課長名	保坂 正彦				
			所属担当	行政運営・統計担当	担当者名	原 かおり				
基本政策	基本計画	I 情報と連携の都市づくり	予算科目	会計	名称	款	項	目	細目	細々目
政策	04	国際交流・地域間交流の推進	事業区分	01	一般	02	01	07	060	07
施策	06	交流活動の推進		<input type="checkbox"/> 国の制度による義務的事業	<input type="checkbox"/> 施設等維持管理事業					
事業期間	<input type="checkbox"/> 単年度のみ <input checked="" type="checkbox"/> 単年度繰返 (開始年度 15 年度)			<input type="checkbox"/> 県の制度による義務的事業	<input type="checkbox"/> 補助金交付事業					
	<input type="checkbox"/> 期間限定複数年度 (~ 年度)		<input type="checkbox"/> 市の制度による義務的事業	<input checked="" type="checkbox"/> その他の事業						
			<input type="checkbox"/> 義務化されている協議会等の負担金							
事業の内容	期間限定複数年度事業は次年度以降3年間の計画内容も記載		法令根拠	事業費の主な内訳 (26年度 決算見込)						
概要	外国人が住民として、社会を構成する一員として、共生して行くための生活支援を行う。外国人が特に必要としている行政情報の多言語での提供・外国語情報誌の発行(四半期毎、ポルトガル語150部、スペイン語50部、中国語50部) 市内で登録数の多いブラジル人や南米系出身者、中国人に対応 やまなし多文化共生推進協議会への出席、各機関調査への回答。 単年度事業で「外国人のための生活安全パンフレット」のポルトガル語・中国語を作成。		項目(細節)	金額(千円)	項目(細節)	金額(千円)				
			消耗品費	0						
			筆耕翻訳料	39						
						計				39

1 現状把握(DO)

(1) 事務事業の目的と指標

① 活動	26年度活動内容	外国語情報誌(5回、ポルトガル語・スペイン語・中国語発行)	⇒	⑤ 活動指標(事務事業の活動量を表す指標)数字は記入しない	名称	単位
	27年度活動予定	外国語情報誌(6回、ポルトガル語・スペイン語・中国語発行)			ア情報誌・パンフレット発行回数	回
② 対象(この事務事業は誰、何を対象にしているのか) * 人や自然資源等		在住外国人、南米系出身者、中国語圏出身者	⇒	⑥ 対象指標(対象の大きさを表す指標)数字は記入しない	名称	単位
③ 意図(この事務事業により対象をどのような状態にしていけるのか、どのように変えるのか)		在住外国人が本市で生活する上で必要とする情報を多言語で提供される	⇒		ア外国人登録数	人
④ 上位目的(どのような結果に結び付けるのか)		本市での共生が進む	⇒	⑦ 成果指標(対象における意図の達成度を表す指標)数字は記入しない	名称	単位
					ア情報誌を活用していると回答した外国人の割合	%
				⇒	⑧ 上位成果指標(結果の達成度を表す指標)数字は記入しない	単位
					ア本市が住みやすいと思う外国人の割合	%
					イ日本人と日常的に交流がある外国人の割合	%

(2) 事業費・指標の推移

年間トータルコスト	事業費	財源内訳	単位	24年度	25年度	26年度	27年度	28年度	29年度	最終	年度
				(決算・実績)	(決算・実績)	(決算見込・実績)	(予算・目標)	(計画・目標)	(計画・目標)	(トータルコスト・目標)	
		国庫支出金	千円								
		県支出金	千円								
		地方債	千円								
		その他	千円	300							
		一般財源	千円	37	23	39	64				
		事業費計(A)	千円	337	23	39	64	0	0		0
	人件費	正規職員従事人数	人	1	1	1	1				
		延べ業務時間	時間	250	250	250	250				
		人件費計(B)	千円	1,138	1,138	1,138	1,138	0	0		0
		(A)+(B)	千円	1,475	1,161	1,177	1,202	0	0		0
	活動指標	ア	回	4.0	4.0	4.0					
		イ	ヶ国語 件	2.0	2.0	2.0					
	対象指標	ア	人	1,167.0	1,167.0	1,167.0					
		イ	人	625.0	625.0	625.0					
		ウ	人	242.0	242.0	242.0					
	成果指標	ア	%	12.0	14.0	16.0					
		イ									
		ウ									
	上位成果指標	ア	%	10.5	11.0	12.0					
		イ	%	12.0	14.0	16.0					

(3) この事務事業を取り巻く状況(対象者・社会状況等)の変化、市民意見等

① この事務事業はいつ頃どんな経緯で開始されたのか?	近年外国人登録・外国人の定住化が進み、外国人が住民として、社会の一員として共生していくための生活支援が必要となった。その一つとして、多言語での情報提供を開始した。
② 事務事業を取り巻く状況は開始時または5年前と比べてどう変化しているか? また、今後の予測は?	H20年からの世界的不況により、職を失う外国人が急増し、一部帰国する外国人、就職を求めて転住する外国人も出てきている。国でも外国人の再就職のための支援を始めた。
③ 事務事業に対して関係者(市民、事業対象者、議会等)からどんな意見・要望が寄せられているか?	在住外国人からは多言語による情報提供を要望する声が寄せられている一方で、やさしい日本語の表記により言語を限定せず多くの外国人に理解できるものをという意見もある。

(4) 改革改善の取り組み状況

① 改革改善の取り組み実施は?	<input type="checkbox"/> 取り組みしている ⇒【内容!】 <input checked="" type="checkbox"/> 取り組みしていない ⇒【理由!】
② これまでの改革改善の取り組み状況・経過(取り組みしていない場合はその理由)	情報誌作成前に外国人に聞き取り、情報を精査 県国際交流協会、自治体国際化協会などで自治体向けに発行される情報の活用→翻訳料の削減
③ H 26年度に実施した改革改善の内容	外国人が必要とする学校情報、イベント情報などを掲載するようにした。

事務事業名	多文化共生事業	所属部	総合政策部	所属課	政策推進課
-------	---------	-----	-------	-----	-------

2 評価(Check1)担当者による事後評価(複数年度事業は途中評価)

目的 妥当性 評価	① 政策体系との整合性 この事務事業の目的は市の政策体系の施策に結びつき、貢献しているか？意図が上位目的に結びついているか？	<input checked="" type="checkbox"/> 結びついていない(見直し余地がある) ⇒【理由↓】 ⇒ 3評価(Check2)・4今後の方向性に反映 <input type="checkbox"/> 結びついている ⇒【理由↓】 多言語での行政情報提供は在住外国人が日本の地域社会で生活する上で必須であり、日本人・外国人ともに市民として安心・快適に暮らせる共生社会の推進につながる。
	② 公共関与の妥当性 この事務事業を税金を投入して市が行わなければならないのか？ 民間やNPO、市民協働に移行することは可能か？	<input checked="" type="checkbox"/> 見直し余地がある ⇒【理由↓】 ⇒ 3評価(Check2)・4今後の方向性に反映 <input type="checkbox"/> 妥当である ⇒【理由↓】 多文化共生は外国人も住民としてとらえ推進していく、市が行うべき施策であり妥当である。 事務事業の全部もしくは一部を外部に移行することが可能である。 <input type="checkbox"/> 民間・NPO <input type="checkbox"/> 市民協働
	③ 維持・継続の妥当性 現状の対象と意図、成果から考えて、この事務事業を将来にわたり、維持・継続していくことは妥当か？目的や事業の必要性を見直す余地はあるか？	<input checked="" type="checkbox"/> 見直し余地がある ⇒【理由↓】 ⇒ 3評価(Check2)・4今後の方向性に反映 <input type="checkbox"/> 適切である ⇒【理由↓】 情報誌をポルトガル語・中国語・スペイン語で発行し、市ホームページにも掲載しているが、その他の言語の外国人に対してどのように対応するべきか。
有効性 評価	④ 成果の向上余地 今後、工夫や努力をすることで、事務事業の目的に向けて現状よりも成果を向上させることはできるか？できない場合は何が原因でできないのか？	<input type="checkbox"/> かなり向上余地がある ⇒【理由↓】 ⇒ 3評価(Check2)・4今後の方向性に反映 <input type="checkbox"/> ある程度向上余地がある ⇒【理由↓】 ⇒ 3評価(Check2)・4今後の方向性に反映 <input checked="" type="checkbox"/> 向上余地がない ⇒【理由↓】 情報誌がより多くの外国人に行き渡る工夫とPRが必要。また、市内には30ヶ国以上の言語があり、やさしい日本語での対応等向上余地がある
	⑤ 類似事業との統合・連携の可能性 類似した目的を持つ事務事業が他にあるか？類似事務事業がある場合、その事務事業との統合や連携を図ることはできるか？	<input type="checkbox"/> 類似事務事業がある ⇒(類似する事務事業の名称を記入↓) <input type="checkbox"/> 統合・連携ができる ⇒【理由と具体案↓】 ⇒ 3評価(Check2)・4今後の方向性に反映 <input type="checkbox"/> 統合・連携ができない ⇒【理由↓】 <input checked="" type="checkbox"/> 類似事務事業がない
	⑥ 休止・廃止した時の影響及び休止・廃止の可能性 この事務事業を休止・廃止した場合影響はあるか？また成果から考えて、休止・廃止することはできるか？	<input type="checkbox"/> 影響なし <input checked="" type="checkbox"/> 休止・廃止ができる <input type="checkbox"/> 影響あり ⇒【理由と影響の内容↓】 <input type="checkbox"/> 休止・廃止できない ⇒【理由↓】 多言語での行政情報提供は、共生社会推進のための要となる。 左記の理由により
効率性 評価	⑦ 事業費の削減余地 成果を下げずに事業費(コスト)を削減できないか？(仕様や工法の適正化、住民の協力など)	<input type="checkbox"/> 削減余地がある ⇒【理由・具体案↓】 ⇒ 3評価(Check2)・4今後の方向性に反映 <input checked="" type="checkbox"/> 削減余地がない ⇒【理由↓】 多言語での情報提供であるから翻訳料は必須である。多文化共生事業は、国・県でも施策を進めており、市においても今後さらに業務量・事務費が増えることが予想される
	⑧ 人件費の削減余地 成果を下げずに人件費を削減できないか？(事業のやり方の見直しによる業務時間の削減や臨時職員対応や外部委託による削減はできるか？)	<input type="checkbox"/> 削減余地がある ⇒【理由・具体案↓】 ⇒ 3評価(Check2)・4今後の方向性に反映 <input checked="" type="checkbox"/> 削減余地がない ⇒【理由↓】 情報誌印刷発行は職員による手作業で行っているためこれ以上の業務時間の削減余地はない。多文化共生事業は、国・県でも施策を進めており、市においても今後さらに業務量が増えることが予想される。
公平性 評価	⑨ 受益機会・受益者負担の適正化余地 事務事業の内容が一部の受益者に偏っていないか？受益者負担を見直す必要はないか？公平公正か？	<input type="checkbox"/> 見直し余地がある ⇒【理由・具体案↓】 ⇒ 3評価(Check2)・4今後の方向性に反映 <input checked="" type="checkbox"/> 公平・公正である ⇒【理由↓】 ③対象・意図の妥当性と同一理由

3 評価(Check2)担当課管理者による評価結果と総括

(1) 1次評価者としての評価結果	(2) 1次評価の総括(事務事業を実施した結果を振り返り気づいたこと、課題、今後の方向性等について)
① 目的妥当性 <input checked="" type="checkbox"/> 適切 <input type="checkbox"/> 見直し余地あり	在住外国人の支援における市の役割は、共生社会を目指す中で、重要性必要性が増すと考えられる。外国人が必要としているものは何かを常に把握し、継続して多言語での情報提供をすると同時に日本語の表記もやさしく誰でもわかりやすいものの発行を目指す。他の関係機関(市、県、国際交流協会、民間団体)等と連携して情報提供のみならず他の生活支援も取組む必要がある。
② 有効性 <input checked="" type="checkbox"/> 適切 <input type="checkbox"/> 見直し余地あり	
③ 効率性 <input checked="" type="checkbox"/> 適切 <input type="checkbox"/> 見直し余地あり	
④ 公平性 <input checked="" type="checkbox"/> 適切 <input type="checkbox"/> 見直し余地あり	

4 今後の方向性(事務事業担当課案)(PLAN)

(1) 今後の事務事業の方向性(Check1の結果から定める)・・・複数選択可	(3) 改革・改善による方向性																					
<input type="checkbox"/> 廃止(目的妥当性①、②、③の結果) <input type="checkbox"/> 事業統合・連携(有効性⑤の結果) <input type="checkbox"/> 公平性改善(公平性⑨の結果) <input type="checkbox"/> 休止(目的妥当性①、②、③の結果) <input type="checkbox"/> 成果向上(有効性④の結果) <input checked="" type="checkbox"/> 現状維持(全評価項目で適切) <input type="checkbox"/> 必要性検討(目的妥当性①、②、③の結果) <input type="checkbox"/> コスト削減(効率性⑦、⑧の結果) <input type="checkbox"/> 終了	<table border="1"> <tr> <td colspan="2" rowspan="2"></td> <th colspan="3">コスト水準</th> </tr> <tr> <th>削減</th> <th>維持</th> <th>増加</th> </tr> <tr> <th rowspan="3">成果水準</th> <th>向上</th> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <th>維持</th> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input checked="" type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> <tr> <th>低下</th> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> <td><input type="checkbox"/></td> </tr> </table> <p>※ 廃止・休止の場合は記入不要</p>			コスト水準			削減	維持	増加	成果水準	向上	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	維持	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	低下	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
				コスト水準																		
		削減	維持	増加																		
成果水準	向上	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>																		
	維持	<input type="checkbox"/>	<input checked="" type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>																		
	低下	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>																		
(2) 改革改善案について ①より多くの人に活用してもらうためのPRの工夫																						
(4) 改革改善を実現する上で解決すべき課題とその解決策 ①多文化共生業務をすすめる上で通訳・翻訳は必須であり、業務に見合った通訳・翻訳料が必要となる ②日本人住民・外国人住民ともに多文化共生への意識啓発が必要	(5) 事務事業優先度評価結果 平成26年度																					
	成果優先度評価結果 ⑤																					
	コスト削減優先度評価結果 ⑨																					